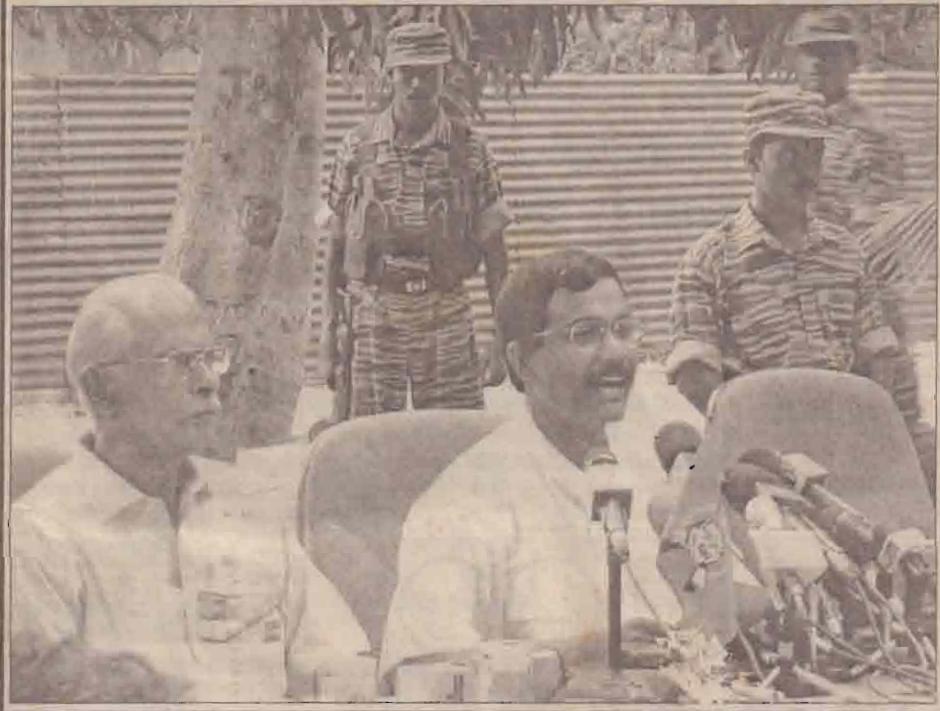


வடக்கு - கிழக்கை நிர்வகிப்பதற்கு

இடைக்கால தன்னாட்சி அதிகாரசபை

**മുമു അച്ചികാരംകൾ അടഞ്ഞുവിയ യോചനകൾ സമർപ്പിപ്പു!
അനൈത്തു ചമുകന്കൾിനുതുമ്പ് പാതുകാപ്പുകു ഉത്തരവാതുമ്പ!!**



கீர்விநாச்சிநவம்பர் 2
 வாக்கு - கீழ்க்கீல் இடைக்கால நிலாகத்தை உருவாக்குவதற்காக ஜந்து அடுண்டுகளுக்கு பதவியில் இருக்கத்தக்க 'இடைக்கால தன்னாட்சி அதிகாரசபை' ஒன்றை (Interim Self-Governing Authority - ISGA) நிறுவுவதற்காக விடுதலைப் புலிகள் தயாரித்த யோசனைகள் அடங்கிய வரைவு நேற்று கீர்விநாச்சியில் ஊகவுக்கு வெளியிடப்பட்டது.

தன்னாட்சி அதிகார சபையை நிறுவுவதற்கான இந்த யோசனைகளை அரசு ஏற்றுக்கொண்டு அதற்கு இணக்கினால் அதற்கான உடன்படிக்கையில் இரு தரம்புக்களும் கைச்சாத்திடும். இந்த உடன்படிக்கை அழுவுக்கு வந்து ஜந்து ஆண்டுகள் முடிவடையும்போது இறுதித்தளவு எதுவும் எப்படியாலும் அழுவு நடத்தப்படாமலுமில்லால் தேர்தல்கள் நடத்தப்படும் என்று தெரிவிக்கப்பட்டிருள்ளது.

உந்நாட்டிலும் வெளியூடுகளிலும் துறையாந்த நிபுணர்களின் ஆலோசனைகளைப் பெற்று புரிகள் தயாரித்த இடங்களை நிலைக்கூறுக்கள் வண்டு நேற்றுமுன்தினம் ஞாநவே ஜாடாக அரசிடம் கையளிக்கப்பட்டது தெரிவுகிறது. அந்த போசனைகளில் முழு விவரங்களும் தேவூர் கிளிநியூசர்சியில் கூட்ப்பட்ட விசேஷ தொகுவியலாளர் யாழாட்டில் வைத்து அடக்கமளிக்கு வெளியிடப்பட்டன.

**முஸ்லிம்கள் எதிர்பார்த்து எதுவும்
புளிகளின் வரைவில் நீல்ளை**

லண்டனிலிருந்து ஹக்கீம் கருத்து

என்றும் அவர் கூறியுள்ளார்.

வண்ணில் உள்ள பூருதர் குனில்
புலிகளின் வறைவை ஏற்று ரவுப்
ஹக்டிம் கூமாந்திரநூர். அதன்
பின்னர் கடுத்தத் தெவிலித்தலேயுதே
ஹக்டீம் இவ்வாறு கறிஞர்

அவர் அங்கு மேலும் தெளிவிடத்
தாவது:-

ஏரா-புல்கள் யோசனைகள் ஒடையே அடிப்படை மாண்பாடுகள் உள்ளன

അമേച്ചൻ പീസ് കരുത്തു

கொழும்பு.நவ.2

துறப்பு வரைவுகளுமே வலிப்புமத்து கண்ணல் திருமனி அரசு என்றால்கூன் ஆண்டும் புறத் தகவல்களும் பல ரூப்பு வேண்டும்.

வெள்ளுக்கள் இலங்கையின் சமாகான முயற்சிக்கு தவிர அதாவது

தந்த உறிக்கையில் மேலும் தூரி
விக்கப்பட்டுள்ளதாவது:-

சென்றிருந்தவாறு வருத்த அட்டு
அரிக்கையில் கூ பேச்சுக்கள்
(18ஆம் பக்கம் பார்க்க)

கூட்டுறவு அலுவலகத்தில் தீங்கள் ஏற்றுமையென்றிப் பிரார்த்துணை!

வலி.வி.க்து.நவ.2
தமிழர் விடுதலைக் கூட்டணி உயர்ப்பினர்களிடையே ஒற்றுமை வேண்டி இன்று காலை யாழி, நகரி ஹாஸ் கூட்டணி அனுவலைக்கத்தில் விசேட பிரார்த்தக்ஞபையும் காந்தகாங் யாழ்.மாவட்ட நாடாளுமன்ற உறுப்பினரும் தமிழர் விடுதலைக் கூட்டப் பிரிவின் தலைவர்களில் ஒருவருமான நால்வராஜ் தலைவரமில் இந்தப் பிரார்த்தனையும் கருத்துற்கும் இடம் விடும்.

மாழ்ந்துகிறீர்கள் என்று சொல்ல வேண்டும். மாழ்ந்துகிறீர்கள் என்று சொல்ல வேண்டும்.

**கிராண்டுவ ட்ரக் - பேரா.ஷங்கரின்
விபத்தில் நோற்று ஒருவர் காய்வி!**

யாற்றியானம், நவ. 2
இராணுவ ப்ரக் வண்டியோன்றும்,
மோட்டார் சைக்கிள்ஸ் மூன்றுக்கிலைன்
தில் மோட்டார் சைக்கிளைச்
கெலுத்தி வந்த நபர் படுகூயமலை
நூர்.

குராத் தியேட்டர் சந்திக்கும் இடையில் ரேற்று நண்பகல் 12.30 மணியளவில் இச்சமூவும் இடம்பெற்றது. யாழ், நகரப் பகுதியில் இருந்து காஸ்கோசன்துறை நோக்கிஸ் சென்று கொண்டிருந்த ட்ரக் வண்டியே அதற்கு எதிர்த்தியைக் கந்து உரிவும் பக்கம் பற்கந்

எனினும், சேருப் பைச்சை மீண்டும் வழங்கிக்கொண்டும் என்று இரு |



உதயன்

ரணியில் அரசை வீழ்த்துவதற்காக
அமைதி முயற்சியையே வீழ்த்துவதா?

இலங்கையின் கிணப்பிரச்சினைக்குத் தீவு கான் பதற்காகக் குற்போகு முன்னெடுக்கப்பட்டுவரும் சமா தான் முயற்சிகள் தேவையற் விதத்தில் - அநாவசி யான முறையில் - தலையிடுவதை கிளங்கை ஜனா திபதி தொடர்ந்தால் சமாதான முயற்சிகள் பாதிக் கப்படும்; அந்த சமாதான முயற்சிகளில் அனுசரணை யாளர்களாகக் கலந்துகொள்ளும் நோர்வேக் தரப் பின் பங்குபணியும் கேள்விக்குள்ளாகும்.

கில்விடயத்தை கிராஜத்திற் மொழியில் அழுத்த மாக கிளங்கை ஜனாதிபதி சந்தர்கா குமாரதுங்க வுக்கு உரைத்திருக்கின்றார் நோர்வே வெளிவீவகார அமைச்சர் ஜான் பிற்ரஸ்ளன்.

'நோர்வே போல்ட்' பத்திரிகை கிப்படித்தகவல் வெளியிட்டிருக்கின்றது.

கிளங்கைக் கண்காணிப்புக் குழுவின் செயற்பாடுகள் குறித்து கிளங்கை ஜனாதிபதி வியர்ச்சித்திருப்பதை அடுத்து, கண்காணிப்புக் குழுவுக்கு பிரதிநிதி களை அனுப்பினார்க்கும் ஏனைய நோர்ட்டிக் நாடுகளுடன் சேர்ந்து, கண்காணிப்புக் குழுவின் பங்குபணியற்றும் செயற்பாடுகள் குறித்து மீளாய்வு செய்ய நோர்வே முடிவு செய்திருப்பதாகவும் அப்பத்திரிகை தெரிவித்திருக்கின்றது.

ஆட்சியிலிருக்கும் மாற்று அனையான ஜக்கிய தேசிய முன்னையை எப்படியும் மூட்சீக் கட்டிலிருந்து ஒக்ரை வேண்டும் என்று துடியாய்த் துடிக்கிறார் ஜனாதிபதி குமாரதுங்க. கிணப்பிரச்சினைக்கு அமைத்திற்காவுக்கான முயற்சியில் ஜ.தே.முன்னை அரசு சீரிது சீரிதாகவேனும் முன்னேறி வருவதே தென்னிலங்கையில் அதன் செல்வாக்கு ஸ்தரம் பெறவும் வளரவும் காரணம் என்பதை நன்கு உணர்ந்து கொண்டுள்ள ஜனாதிபதி, சமாதான வழியிலான தீவு முயற்சியில் ரணிலின் அரசு உறுதியாகச் செயற்படுவரை அதை அசைப்பதோ அல்லது அதன் செல்வாக்கைத் தகர்ப்பதோ, ஆட்சியில் கிராஜத்திற்கு அதற்கு முதலாகவேனும் முன்னேறி வருவதே நூர்வே முடிவு செய்திருப்பதாகவும் அப்பத்திரிகை தெரிவித்திருக்கின்றார்.

புலிகளுடன் சமரசம் செய்து, சமாதான முறையில் கிணப்பிரச்சினைக்குத் தீவுகாணவேண்டும் என்ற போக்கில் ரணிலின் அரசு உறுதியாகச் செயற்பட்டு வரும் வேளையில், அந்த அரசை தனக்குள்ள நிறை வேற்று அதிகாரம் நிறையும் கலைத்தாலும் அடுத்த தேர்தலில் மேஜும் அதிகப்படியான ஆசனங்களுடன் ரணிலின் அரசே பெருவிவற்றிட்டு மூட்சிட்டேறும் என்பதும் ஜனாதிபதி உணர்ந்திருக்கின்றார்.

எனவே, அரசு - புலிகள் கிடையில் தற்போகு மேற்கொள்ளப்படும் சமாதான முயற்சிகளையும் குழப்பிக், குலைத்து நிலைமையை மோசயடையச் செய்து, அதன்மூலம் ஜ.தே.கட்சியில் செல்வாக்கைச் சரிப்பான்னால்தான் தனது அரசை நிலைத்திற்கு, நினைத்துதைச் செய்யலாம் - சாதிக்கலாம் - எனக்கணக்குப் போடுகின்றார் ஜனாதிபதி.

சமாதான முயற்சிகளை அடியோடு முறியடிப்பது ஜ.தே.கட்சி அரசின் அடிக்களத்தையை தகர்த்துவது போலாகும் என்று ஜனாதிபதி கருதுவதே, அந்த சமாதான நடவடிக்கைகளுக்கு வேட்டுவைக்கும் அதிரடி நடவடிக்கைகளை அடிக்கடி மேற்கொள்ள ஜனாதிபதியைக் காண்டுகின்றன.

தன்னிடம் உள்ள நிறைவேற்று அதிகாரத்தை கியங்களை பயன்படுத்தி, சமாதான முயற்சிகளுக்கு வேட்டுவைத்துவேண்டும் என்று அவர் கங்கணம் கட்டி நிற்கின்றார்.

அந்த நடவடிக்கைச் செயற்பாட்டின் ஓர் அங்கமே கண்காணிப்புக்குழுத் தலைவரை மீள் அழைக்கும்படி அவர் நோர்வேம் பிரதமருக்கு எழுதிய கடிதமாகும்.

எனினும், ஜனாதிபதியின் 'கன்த்தனமான - சுகனி முறையான - குழப்ப முயற்சிகளை நன்கு அவதானத்துவ வந்த அனுசரணையாளர்களான நோர்வேக் தரப்பினர், தனது அனுசரணைப்பணிக்கு அடிப்படையில் அவசியான அமைதி, பொறுமையெலும் தன்மை காரணமாக கிழவரை மினானம் காத்தனா; பிபாறுமை பேணினர்.

எனினும், நிலைமையும் ஜனாதிபதியின் ஒரு தலைப்பட்சமான போக்கும் எல்லை மீறுவதாக கிருப்பதால் கிளங்கை விவகாரம் தொடர்பான சர்வதேச நிலையாட்சி கிராஜத்திற் மொழில் கிளங்கை ஜனாதிபதிக்கு அழுத்திக்கூற நோர்வேக் தரப்பு தீவான்.

நோர்வே நிலைப்பாடு தொடர்பாக அந்நாட்டுப் பத்திரிகை வெளியிட்ட தகவல் தித்தனையை துலாம் பர்ப்புத்துக்கின்றது.

களநிலைமையை - யதார்த்தப்புறச் சூழ்நிலைகளை - புரிந்துகொள்ளலை ஜனாதிபதி நடத்தும் கித்தகையை அரசியில் நாடகம் அவருக்குமுட்டுமல்ல, அவரது கட்சிக்கு மட்டுமல்ல, அவரது பிரதான எதிர்யோன ஜ.தே.கட்சிக்கு மட்டுமல்ல, முழுநாட்டிற் குமே பிபத்தைத் தேடித்துரக்கடியது என்பதை அவர் உணர்ந்துகிளாவேண்டும்.

காலத்தின் பதிவு



கெள்ளல் இல்லது.....

படம் : டூஸ்ம

நெஞ்சீவு மாவட்ட தூஸ்பத்திரிக்கு மருந்து அறுப்புவதில் மெத்தனப்போக்கு ஒருங்கிணைப்புக் கூட்டத்தில் பிரஸ்தாரப்பு

நெஞ்சீவு அரசினர் வைத்தியசாலையில் இருந்த காலா வத்யான மருந்து வகைகள் திருப்பி அனுப்பியிருந்தோம். எனினும், அவற்றுக்குப்பிள்ளை மருந்துகள் இதுவரை எக்கு அலுப்பிவைக்கப்படுவில்லை.

இதனால் சிகிச்சைக்காக வரும் செய்தியாகவும் செய்தியாகவும் மருந்துகளை வழங்குவதில் பெரும் நெஞ்சீக்கடியைச் சுந்திக்க வேண்டியுள்ளது என்று தெரிவித்தார்.

பாம்புஷூர் சிகிச்சைக்கான மருந்துகள் உட்பட பல மருந்து வகைகள் கையிருப்பில் இல்லை என்றும் -

இந்த ஆண்டுக்கான இயாதிக்கந்தாய மருந்துகள் இதுவரை வந்து செவில்லை என்றும் அவர் மேலும் கூறினார்.

(எ-10-11)

விசாநாய்க்கடி குறித்து ஆய்வு நடத்த ஆராய்ச்சி நிலையம்

கெள்ளல் வேலியில் அமையும்

கொழும்பில் இயங்கிவரும் விசாநாய்க்கடி சம்பந்தமான வைத்திய அராய்ச்சி நிலையம் அடுத்த சூழ்நிலை முதல் அதன் வைத்திய நிலையம் ஒவ்வொரு மாற்பானத்தில் இயக்கவேண்டும் நிலையத்தின் அநிகாரி டாக்டர் பவுறாஜன் தெரிவித்தார்.

பவுறாஜன் இயங்கிவரும் விசாநாய்க்கடியை அது குறித்து இந்த வைத்திய அராய்ச்சி நிலையத்துக்கு அறிவிக்க வேண்டும்.

அப்போது மேற்படி நிலைய உத்தியோக அது குறித்து இந்துக்கூடுதல் வெற்பட்டு நாயினர் பிழுந்து பரிசோதனை செய்யல், தேவைப்படுத் துயியின் தலைப்பிள்ளை வெற்பட்டு பரிசோதனை செய்யல் என்றும் கூறப்பட்டது.

இப்பரிசோதனை மூலம் சம்பந்தப்பட்ட நாயக்கு என்ன வகையான வியாதி உண்டு என்பதும், அதனால் கடியங்கள் வருக்குவதை அதிகரித்து இருக்க வேண்டும். அதை அடுத்தே மேற்படி நிலையத்தை யாழ்ப்பானத்தில் இயக்குவதற்கு ஏற்பாடு மாற்றுக்கொண்டு மற்றும் அதன் பாதிப்புகள் தொடர்பாக அழுக வேற்றுவதை அறநிலையம் கொண்டு வருகிறது.

இன்னும், இதுவரை மாற்பானத்தில் விசாநாய்க்கடியின் மக்களுக்கு ஏற்படும் அதிப்பக்கள் தொடர்பாக விரிவாக இருக்க வேண்டும். அதை அடுத்தே மேற்படி நிலையத்தை அதிகரித்து கூட்டுத்துக்கூட்டு நாயினர் பிழுந்து பரிசோதனை செய்யல், தேவைப்படுத் துயியின் தலைப்பிள்ளை வெற்பட்டு பரிசோதனை செய்யல் என்றும் கூறப்பட்டது.

இப்பரிசோதனை மூலம் சம்பந்தப்பட்ட நாயக்கு என்ன வகையான வியாதி உண்டு என்பதும், அதனால் கடியங்கள் வருக்கு எத்தகைய தாக்கங்கள் ஏற்படும் என்பதும் தெரிய வரும் எனவும் தெரிவிக்கப்பட்டது.

(எ-10-6)

செயற்கைக்கால் பொருத்தும் 'வாழ்வதயம்' அமைப்பின் பணிகள் விஸ்தரிப்பு

மன்னார் மாவட்டத்தில் உள்ள 'வாழ்வதயம்' நிறுவனத்தின் செயற்கைக்கால் பொருத்தும் பணிகள் மேலும் விஸ்தரிக்கப்பட்டுள்ளன.

கடந்த போர்க் காலத்தில் யட்டுவேறி, நிறப்பொழுதும் மக்களுக்கு இப்பணி தேவைப்படுவதால் இது விஸ்தர

இம் விராட் விள்வுப் பிரமனே நம

திருமண அறைப்பு

எங்கமிரி!

நிகழம் மங்களரமான சபாவு வகுடம் ஜூபியில் தீவிகள் 17 ஆம் நாள் (03.11.2003) தீங்கட்கிழமை காலை 9.12 மணிக்குத் 10.32 மணிக்குமின்ஸ் விருத்திதாம் யோகமும், சுதா நட்சத்திரமும், சித்தமர்த யோகமும் கூடிய தனி லக்கின் சுமார்த்த வேளையில்,

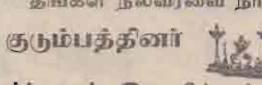
எமது கனிஷ்ட யுத்திரன்
திருநிறை செல்வன்



துவ்யந்தன்
அவர்களுக்கும்

இறைவன் திருவுருள் குணைகூண்டு மணமகன் இல்லத்தில் திருமாங்கல்ய தாரணம் செய்ய விரியோகன் நிச்சயித்திருப்பதான் அத்துறைம் யாது உற்றார், இறவினர், நண்பிகள் அனைவருமையும் தங்கள் ஞாப கீதம் வருகைத்து மணமகனை ஆசீர்வதிக்கும் வண்ணம் அன்புடன் அழைக்கின்றோம்.

வரவேற்புபாரும்: மணமகன் இல்லத்தில் 04.11.2003 செல்வாய்க்கிழமையும்
மணமகன் இல்லத்தில் 05.11.2003 புதன்கிழமையும் நடையாறும்.



எமது கனிஷ்ட யுத்திரி

திருநிறை செல்வி

குணைவீ

அவர்களுக்கும்

(25-14-35)

திருவாளர் க.இராசதுரை குரும்பத்தினர்
பத்திரகாரி கோவிடி
கோவாவி வீதி, வள்ளூர்ப்பன்னை, யாழ்ப்பாளை, இநு வீட்டின் அதைப் பட்டு நேர்க்கொடுக்கப்பட்டது

(25-14-36)

அகதிகள் புனர்வாழ்வு நிறுவனம் நடத்தும்

TRRO - C.T.C



புனர்வாழ்வு

புனர்வாழ்வு நிறுவனம்
இலவச கணனிப் பயிற்சிநிறுதிகள்
அருமைப்



யுத்தத்தால் பாதிக்கப்பட்ட எமது தேசத்தில்
சுலகருக்கும் கணனிக்கல்வி கிடைக்க வழி சமைக்க
முயற்சிகளின்றோம்.

Diploma in
Microsoft OfficeDiploma in
Desktop Publishing

விண்ணப்பியாழ்வும் கிடைக்கும் இடங்கள்:

- * அகதிகள் புனர்வாழ்வு நிறுவனம் 106, 4 ஆம் குறுக்குத் தெரு, யாழ்ப்பாளை.
- * கணனிப் பயிற்சி நிலையம் அகதிகள் புனர்வாழ்வு நிறுவனம் (MC Lead Hospital) கே.கே.எல். வீதி, கிழுவில்.
- * இன்னாசித்தம்பி பரியாரியார் வளை, காந்திமலை கோவிடி, சீல்வாலை.

(C/31048) (34-14-18)

CERTIFICATE COURSES

- * Microsoft Word
- * Microsoft Excel
- * Microsoft Access
- * Microsoft Visual Basic
- * Corel DRAW
- * Adobe PageMaker

பதிவுக் கட்டணம் மட்டும் அறவியப்படும்

விண்ணப்ப முடிவு தீக்குதி:

15.11.2003

விண்ணப்பப்படிவத்தினை

புத்திசீவ்யா

Chairman

T.R.R.O

106, 4th Cross Street,

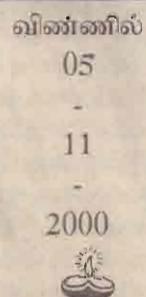
Jaffna.

என்ற முகவரிக்கு

அலுப்பிக்கவும்.

அரசத்துவம் அடைந்த தந்தைக்கு முன்றாகு ஆண்டு அகத்தகலாந்தைவலைகள்

மண்ணில்	விண்ணில்
09	05
-	-
03	11
-	-
1908	2000



அழியும் பிறைகள் போன்ற தாங்கேயனார் சித்துவத்திற்கு நிறுத்துவதில் கொவிந்து சீவிந்துதுப்பி (D.A.M,RTMP)

(ஸ்ரீபாசக்கி அம்பாள் ஆலய அங்காவலர்)

தீதி: 02.11.2003

தீந்துவாகுத்தில் மிகுந்தும் சுமார் குடும்பங்களில் நிலையான கண்ணப்ப மனியாக காலங்களில் நிலைமீதான பூந்தெடுத்து வருகிறது என்றும் கூறுகின்றதாலும் சித்துவத்துறையில் நிறுத்துவது நகராடுகிறது.

தனுக்கூடு விதரணையார் வீதி, மக்கள் மருமக்கள் போம்பிள்ளைகள் ஆச்சோல், உருவில் (24320) பூட்டப்பிள்ளைகள்.

(25-14-18)

புதிய சிவிலிக் கிளைதூர் கூடும்பம்

**சிறார்த்தாநுக்கான
ஆண்கள் வகுப்புகள்**
◆ Foundation
◆ Lower Intermediate
◆ Intermediate
◆ Upper Intermediate

**சிறுவர்களுக்கான
கணன் வகுப்புக்கள்**
◆ 6th முதல் 15 வயது சிறார்களுக்கு
விசேட கணனிப்பாட நேரி
விசேட அம்சங்கள்
◆ தனிப்பட்ட கவனம்
◆ தமிழிலும் ஆங்கிலத்திலும்
கற்பிக்கப்படும்.

**நாற்காலிக
கட்டாய பாடாகக்
விகாண்ட தீந்திலை
மொழி லை
யாலர் பாடசாலை**
அடுத்த மாதம் January 2004
ஆரம்பி இப்போழுதே
பதிவு செய்யுங்கள்.

**வளர்ந்தோருக்கான
ஆண்கள் பாடநூற்கள்**
◆ Certificate in English
◆ Diploma in English

Diploma In Montessori And Pre School Education
◆ பாலர் பாடசாலை ஆரிசியர்களுக்கும்
பயிற்சி ஆசிரியர்களுக்கும்
◆ பாலர் பாடசாலையில் கற்பிக்க விரும்பும்
பண்களுக்கு
◆ O/L, A/L முத்தங் பெண்களுக்கு
◆ தாய்மார்களுக்கு

◆ பாடவிதானம்
◆ பாலர் பாடசாலை கற்பித்தல் முறைகளும்
நுனுங்கள்களும்
◆ சிறுவர் உலகியல்
◆ ஆரம்ப நிலைப்பள்ளி உபகரணங்களும்
அதன்பாவணைகளும்
◆ மௌழியம் அதன் பிரயோகமும்
பாடநேர் காலம்: 3 மாதம்

**British
BUSINESS
SCHOOL**



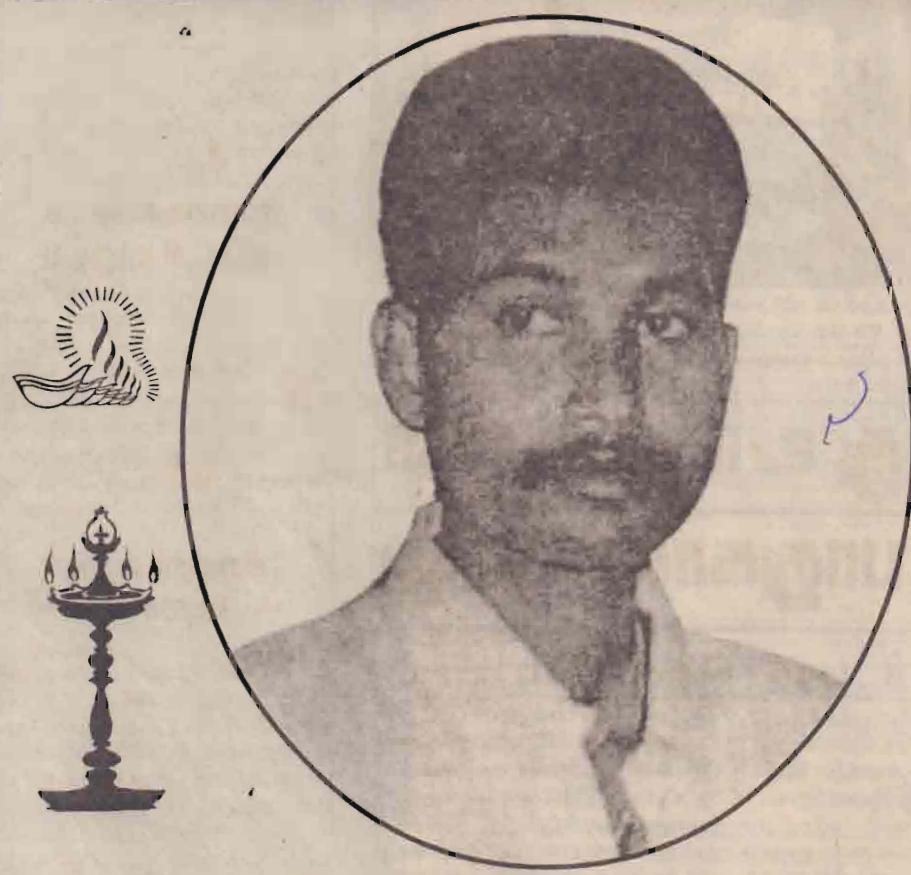
BRITISH BUSINESS SCHOOL
JAFFNA CITY CAMPUS
#140, TEMPLE ROAD,
JAFFNA.

JAFFNA KACHCHERICAMPUS
174, KANDY ROAD,
JAFFNA.

VADAMARADCHY CAMPUS
POINTPEDRO ROAD,
KIRAMAKKOTTADI,
PULOY.

HOT LINE : 021-222-5796

கண்ணீர் அஞ்சல்



அமர் இராசதுரை றஜந்தன்

(புதிய ஆண்தா நகைமாட உரிமையாளர்)

29.10.2003 அன்றூ காலமான இராசதுரை றஜந்தன் அவர்களின் பிரிவி னால் குயரும் அன்னாளின் குழுமபத்தினருக்கு எமது ஆழந்த அனுதாயம் கணக்கு தெரிவிப்பதுடன், அன்னாளின் ஆத்மா சாந்தியடைய இறைவனைப் பிரார்த்திக்கின்றோம்.

213C, கஸ்தாரியார் வீதி,
யாழ்ப்பாணம்.

- தயா நகைப்பூங்கா-

(C/31059) (26-15-19-21)

10 ஆம் ஆண்டு நிறைவுநாள் நிமிசனங்கள்

மலர்வு

29

-

08

-

1950

உதயன்

02

-

11

-

1993



திருமதி

சீவமஹி (பேபி) துருமலிங்கம்

சிரார்த்த திதி: 11-11-2003

ஆண்டேர் தசாப்தம் ஆயிடினும் நின்னழகு முகம் ஆங்கிள்கு எலாம் கண்டு அகமெல்லாம் கலங்கிறமே மீண்டுமொரு புனர்ஜென்மம் எடுத்திங்கு எம்துயரை விடுவிக்க வேண்டுமெம்மா விரைந்துவர விரும்ப அம்மா!

தங்கள் பிரிவையின்னக் கலங்கி நிற்கும்:

கணவர்	தருமலிங்கம் (கவில்).
பிள்ளைகள்	சுதாகரன், சுக்நிவி, சுஜீவா, சுபரேகா, சுரவனன் (கவில்).
மருமகன்கள்	குணசீலன், சிவநேசன், பக்தரன் (கவில்).
மருமகள்	சர்வலோகநாயகி. (லண்டன்).
பேர்ப்பிள்ளைகள்	போஜினி, அஸ்ருதா, திசானி, சுவியா, ஆருஜன் (கவில்) மற்றும் உந்தார், உறவினர்கள்.

T.P.-0044616923840(தருமலிங்கம்).

04-15-19-21 (24219)

INSTANT

PregLac

கார்ப்பாரிகைகளுக்கும், பாலாட்டும் தாப்மாருக்கும் உடனடியான போதாக்கினை வழங்குகின்றது.

HIGH
FOLATE AND PROTEIN
VANILLA FLAVOR

வாஷ்டா, பாலாடு அலைப்புள்ளது.

ஏவ்வா பார்யெபிக்கெரியும் பந்துக்கொள்ளலாம்

இளம் குடான அல்லது குளிரான தண்ணீரில் கலக்கப்பட்டதும், உடனடியான இட்டச்சுத்துப் பானமாகின்றது.

கல்சியம், புதம், திரும்பு, போலிக் அஸ்ட் மற்றும் விற்றமின் B-12.

27 முக்கியமான விற்றமின்களையும் மற்றும் கார்ப்பொரான்களையும் கொண்டுள்ளது.

255/-

பிரைக்லக் பால்மா கீழ்க்காணும் அத்தியாவசிய - போவாக்கினைக் கொண்டுள்ளது.

போதாக்கு	அளவு	பிரைக்லக் குடு தடகவக்கு (34 மி.)
----------	------	-------------------------------------

கார்போலைத்தோற்	g	18.0
புதம்	g	8.0
கொழுப்பு	g	5.0
விற்றமின் A ^b	mcg RE	300
விற்றமின் D	mcg	1.5
விற்றமின் E	m.g	4.0
தையமின் B1	m.g	0.24
நைபோ பிளாவின் B2	m.g	0.27
நையசீலன்	m.g	3.0
விற்றமின் B6	m.g	0.33
விற்றமின் B12	mcg	1.8
போலிக் அஸ்ட்	mcg	100
பால்விராதைக் கீல்ட்	m.g	1.875
போலிக்	mcg	32.5
விற்றமின் C	m.g	23.75
கல்சியம்	m.g	300
பொலாப்ரல்	m.g	240
மக்னீசியம்	m.g	35.5
திரும்பு	m.g	7.5
நாகம்	m.g	3.8
மங்கலீஸ்	m.g	0.35
சிசம்பு	m.g	0.25
அயாஸ்	mcg	100
சோடியம்	m.g	160
பொட்டாசியம்	m.g	520
செகிளையம்	mcg	2.0
புளிகாலை	m.g	1.1
குதிரையம்	mcg	13.0
மொலிப்பிடாய்	mcg	47.0
குளிராவடு	m.g	280.0
சக்டி	kcal	150.0

தயாரிக்கும் நிறை:

ஒரு கிளாஸ் (200 ml) மாவு தீவான கலங்கீல் போவாக்கு குடுதல் நிறைவான மாவு மின்கல்கி மாவிலைச் சேர்த்து கூக்கவும். (இது உடனடியாகவே கரைந்து விடும்) சிரிக் குடான தமிழ்ரீ மாவிக்கக் கூடாது.

ஹோமாஸ் ஹெல்த்கெயர் (பிறைவெற்) ஸிமிட்டெட்

309/10 நின்காழியப் பீதி, வெள்ளூர் - மாநிலம்,
தொலைபேசி: 074 831315, 074 830359
E-Mail - healthcare@hemas.com

மாத்து முகவர்:

நூடா பாஞ்சு வாஞ்சு நீலையம்

104/A, ஸ்ரானி வீதி, மாநிலம். T.P: 021 222 2479

உடனடியாகத் தொடர்புகளைக்

தாநா. நடராஜா செல்வராஜா அவர்களின் கவனத்திற்கு!
31/3A, மருதானை வீதி, வெங்கட்டூர், வத்தூரையில் வசீத்தவரும் மேற்கூடும் விளாகத்தில் கடை நடத்தியவருடன் திரு. நடராஜா செல்வராஜா அவர்கள் என்கிறும்காலும் தயவுசெய்து உடனடியாகக் கீழ்க்காலும் தொலைபேசி தீவிக்கூட்டுக்கோ அல்லது விளாகத்துக்கோ நேரடியாகவோ அல்லது கடிதமுல்லாகவோ தொடர்புகளைவும், மேலும் கிவரைப்பற்றி தகவல் தொந்தோர் தயவுசெய்து எழுதன தொடர்புகளைவும்.

கொறும்பு:

கா.யோகேந்திரராஜா (வாணிபின் தந்தை)
கில.60, மருதானை வீதி, வெங்கட்டூர், வத்தூரை,
தொ.கில.: 2938853 அலுவலக கில.2502710

யாழ்ப்பாளைம்:

ம.ஞானவேல்ராஜா,
“சத்தி” மனியகாரன் லேன், கொக்குவில் கீழ்க்கு.

குறுப்பு: அதியாதம் வீதிமிலுக்கள் காலங்கள் மில்லியக்கு முன்வைன் ஒழுங்கை.
காரியம் குயியம் மரலை நேரங்களில் சந்திக்கலாம்.

(24312)

(34-14-18-21)



55,000 U.S.A. VISA லொத்தர் GREEN CARD

- ▲ குடும்பத்துடன் அமெரிக்கா செல்ல அரிய சந்திப்பம்.
- ▲ ஒரு குடும்பம் 2 விண்ணப்பம் அனுப்பலாம்.
- ▲ கடந்த காலங்களில் எமது சேவை மூலம் பலர் அமெரிக்கா சென்றுள்ளனர்.
- ▲ Latest விண்ணப்ப விவரங்களை VPP மூலம் பெற தொடர்புகளை.

வெளிநாட்டல் உள்ளோரும் தொடர்புகளைவும்.

PENGUIN BOOK SHOP,

5/30, Super Market - Colombo. 13.,

T.P.: 074-615977

(34-14-18-21)

பணிநிலை வேண்டுகை

யாழ். மாவட்ட வருவாய்ப்பகுதி ஆலூகையில் கீழ்வரும் பணிநிலை வெற்றிஸ்கலூக்கு ஆண்களிடமிருந்து வேண்டுகைகள் கோரப்படுகின்றன. வேண்டுகையின் தன்வரலாறு அடங்கிய (கயவிவரம்) விளக்கங்களை 2003.11.09 வும் நாளுக்கு முன் எமக்குக் கிடைக்கக் கூடியவாறு அனுப்பி வைக்குமாறு வேண்டுக்கோம்.

பணிநிலைகள்:

01. வரி அறவிட்டாளர்.
02. எழுதுநர்.

தொகைமொத்தம்:

பணிநிலை - 01

01. தமிழ், கிராமத் தூப்பட க.பொ.த.சாதாரணாதரத்தில் தேரியிருத் தல் வேண்டும்.
02. அகவை 18-40 வரை

பணிநிலை - 02

01. க.பொ.த. உயர்தரத்தில் தேரியிருத்தல் வேண்டும்.
02. அகவை: 18-40 வரை.

வேண்டுகை ஆஸ்ரமணியூருக்கு:

நேரமுக்கத் தேர்வு நடைபெறும்

முறையாக.

| நாள்: 2003.11.12

மனிசுவன் மீம்பாட்டுப்பியில்,

| நேரம்: காலை 9.00 மணி

வருவாய்மிழுநிச் சிரயகம்.

| திடம்: வருவாய்ம்பகுதிச் செயலகம் யாழ்சாலை, பளை.

கிளிநிழங்கி.

| நேரம்: காலை 9.00 மணி

முறைப்படி: 1. நேரமுக்கத் தேர்வுக்கு கடிதம் அனுப்பப்படாதாகு.

2. நேரமுக்கத் தேர்வுக்கு ஆலூகையிலுள்ள வருகைத்துறை வேண்டும்.

ஆலூகை,

மனிசுவன் மீம்பாட்டுப் பிரிவு,

வருவாய்ம்பகுதி.

(24301) (25-21-18-14)

அம்மாட்டு போதுமா... வறவழி தெரியாமல்...

உதயம் : 05.05.1955

இந்தயம் : 01.10.1995

நிதி : 02.11.2003

தமிழ்நிலை முய்யச் சுலபம்

“சந்திரன்”

அமரங் கதிரவேலு சந்திரராசா

(யாத்ரையாவர் கதாந்தி, வகிளம், க.பி.தி.வ.த.சந்தி)

சீட்டியாத்து நிவேஷம் விவர நோயில் சிருந்துவிடும்?

மக்கிந்து உறவு நீக்கன் குரிசுவிட்டு உயிர்வாயில்

நாக்குழலை நம்பி விடுவதில் காலை வருவாய்மிழுநிச் சிரயகம்.

நூரிச் சுலந்திதான் மாண்பும் நீண்டாய்?

இநில் வு

விட்டின் மூலமையிலே - நன்
வெட்டப்பின் வீதியறி
குட்டக் கருப்பெறும்பு
கூட்டங்கள் பயணிக்க.....
தன்னாந் தனியாளாய்
தனித்தங்கு நான்டித்த
சின்னப் புந்துறுன்று - ஏறும்பு
சேவன்யுடன் மோதியது!

நாலைந்து ஏறும்பந்த
நாழிகையில் நகங்கிவிட
ஏன்னயாய்ம் பார்த்துவிட்டு - பந்தை
ஏடுக்க முனைகையிலே.....
எங்கிருந்தோ சேர்த்தினைந்து
எல்லாமாய் ஆர்த்தெழுந்து - என்
ஆங்கமெல்லாம் ஏறியவை
ஆக்கிணைகள் செய்தனவே!

அவ்வழியே வந்த அம்மா
“ஆ! பாவம், வம்பெதர்கு?” - என்றார்
“இவ்விடம் நான் பார்ப்பேன்
இங்கிருந்து போங்கள்” - சென்றார்

“சின்னக் கறுப்பியும்பைக்
சென்றுகின்ற சில்லிழனே - எங்கள்
கட்டெறும்பு வந்தந்தன்
காற்சட்டைம் பைடுகுந்தால்.....
காட்டெறும்புக் கூட்டமுனைகள்
கட்க்கப் புறப்பட்டால்.....
எறும்புகள் மிரடின!

என்னி மே ஒன்னா? எழுந்து
மகன்னைய் தனையெடுத்து
மலர்ச்சியுடன் தெளித்த பின்பும்
மயங்கியதாய் தெரிய வில்லை,
முஞ்சுதாயும் புரியவில்லை!

“மலத்திலோன் கடவுளையை
யக்காது மானிடனே,
மதிக்கடுபுப் போகின்றாய்
நான்துத் துப்புக்கிலே இன்றேல
நீ தாங்கும் போதுந்தன் செவிகளிற்குன்
நாம் புதுந்து கொண்டாலே
நாத்தெட்டுப் போய்விடுவாய்!”
மறுபடியும் எச்சரிக்கை

மெல்ல உவராடாந்து மெதுவாகப் பின்வாங்கி
தாளித்துறி ஏடுத்தேன் - தலைப்பிலே
“கல்லெறியாம், கலவரமாம்”
என்றாலோ இருந்தது - அது
எனக்கியிக்கே இருத்தது!

-அனலையுர்ச் சேந்தன்

நலாவிலும்

ஊக்கு
தூங்கம் வரல்லவல் - என்
தூங்கக்குழங்கதயுடன்
விளையாடிக் கொண்டிருக்கிறாய்
நீ?

தூங்கம் விளையாட வந்தான்
நலைவ
தொக்கு பறந்தது வந்து
நெல்லையும் பற்ற
கவினுடவடிக்க மனக் சொன்னதான்!

எழுந்தினான்
கவினுட எழுந்தினான்
நெல்லை பற்றியல்ல...
நெல்லைஞ் வாழும்
நெல்லைப்பற்ற
நெல்லையும்
நீயே இருந்தாய்.

-தமிழ்ப்பியன்.

இரு ஏழையன் வழங்கில்.....

நாங்கள்
காலச் சக்கரத்தீன் வழியே
துன்பச் சகதிபில்
இருக்கீட்டப்பட்டவர்கள்...

கட்டெரிக்கும் வெபில்
கட்டுப்புதீக் காற்று
பேகக் கூருபின் கீழ்
பாலைவாக் குஷரை
அடுப்பில் லாத
ஒட்டடைப்பானை
பான்னாடையில் ஆற்றி
தன்னைரை தேடுக் கண்டுபிடிக்கும்
விஞ்ஞான முயற்சியில்...

வீயர்வை...
கண்ணர்ப்...

இரத்தம்...
எல்லாமே பரணத்தீன்
பீடியில் உறைந்து
போகின்றன.
பறவைகள் எங்கள்
குடிசைக்கு மேலால்
பறப்பதில்லை.

இரவு வந்தால்
அமாவாசை சொந்தமாகும்
நீலவு.
தேய்ப்பறையின் கோலத்தீனும்
தெரியாமல் போகும்
வீண்மீன்கள்,
கறுப்புடை தீர்த்து
உறக்கம் கொள்ளும்.

காலால் ஓலிகள்
செவிப்பாறநையை உருத்தும்.
நடுச் சாமத்தீன் நீசப்பத்தீலை
நதி துகளின்
நடுங்கல் குரல்
பீதியனர்வூட்டும்.

கடலைக் குருவி
வாசல் பழப்பில்
அமங்கலம் பாரும்
கருகிப் புகைக்களீந்து
தீபாகத்தால்
தனையைகளுக்கும்
எங்கள் விட்டு
ஒற்றை லாம்பு.

இப்படி,
ஈருவாங்க வாழ்க்கையில்



அ. குருபியன்

உந்தனது

செய்கைகள் மட்டும்
அப்படியேதான் இருக்கின்றன.
ஏத்தனைதான் என்னை நன்று
மாற்றிக் கொண்டாலும்
உந்து வாழ்க்கை முறையை
மாறவே இல்லை.

உறவுகள் என்ற
மாயவைலகளிற்குன்
கட்டுண்டு
அதற்குள்ளிருந்து
வெளியேவர முயலதவாறு
விஸ்தித்துக் கொண்டே செல்கிறோம்.

உந்து
பொழுது போகு முறைகளைக்
பிஸ்ஸல் வலைகளை

இருப்பிக் கொண்டிருக்கிறோம்.
உந்தகை என்னை நான்
ஒன் (ஏ)மாற்றனேன் என
இன்று நன்யோசித்துக் கொண்டிருக்கிறேன்.
எனது சந்தோஷங்களை
ஒன் இழந்தெனவாறு
எனக்குள்ளேயே
வினாத் தொடுத்துக் கொண்டிருக்கிறேன்.

என்ன இழந்திருக்கிறாய் நீ?

உந்து உறவுகள் மூலம்

ஏன்கேயங்கேயோ
அத்தனை சந்தோஷங்களையும்
என்ன மழற்றியபடியே
நீ அறையவித்திருக்கிறாய்.

அங்கு

என்னை நீ இழப்பினம்

எனக்காக

எதையுமே இழப்பதற்கு நீ தயார் இல்லை.

என் உயிரான

அன்புறவையே

உந்து கடமையுடன்

உப்பிட்டு

உதறிக் கள்ளிய செயல்

உந்துடையது.

உந்து

அபிரம் உறவுகளுக்குள்

என்னை மட்டும்

உன் கால்களுக்குள் போட்டு

மிதித்தயிட்டுயே

சென்று கொண்டிருக்கிறாய்.

செல்,

உந்து பயணம்

என்னரல்

எதுவித இடையூறுமின்றி தொடரப்படும்.

நாலும் தொடுக்கின்றேன்

எனது பயணத்தின்

திசையை மட்டும் மாற்றியபடி.

மன்னரில் நீயும் புதுமன்றாய் மாறும் காலம் வரும்.

-அஜித்

மறுபடி முயற்சி செய்!

நுவையில் கைவைக்கு

துறையைக்கு இருந்து

துமிர்ச் சிக்கிப்பித்துவன்?

கால்பூசிபாடியான இன் ஏ.வி.பி. பரிசுவரா?

கவுனவையை விடு கல்வியைத் தெரிப்பார்:

மறுபடி முயற்சி செய்ம் மத்திப்பிசன் வகுபுசிரும்.

மன்னரில் நீயும் புதுமன்றாய் மாறும் காலம் வரும்.

எல்லாமே

இருள்மண்டக்கிடக் கீறது...

செல்லரித் த

மரங்களின் நடுவே

வரத்தமும் பட்ட

ஒற்றைப் பனைமரம் மட்டும்

கலக்கமில்லாது

வான்பார்த்து நீற்கிறது.

கீழே,

உறுதியின் உக்குவிடத்தீல்

தீபமொன்று - இந்த

உலகிற்கு

ஒளிகாடுப்பதற்காக

புற்க் காற்றை எதிர்த்துப்

போராடுகிறது...!

-எம்.துயாகன்

அற்றே காசு

வெளிநாட்டில் இருந்து பணம் அனுப்புவதற்கு மிகவும் இலகுவான, குறைந்த செலவிலான, அதிக பாதுகாப்பான முறை டோ டே எக்ஸ்பிரஸ். இதனால் வெளிநாட்டில் வேலையார்க்கும் பெரும்பான்மையோர் டோ டே எக்ஸ்பிரஸ் மூலம் பணம் அனுப்புகிறார்கள்.

இப்போது டோ டே எக்ஸ்பிரஸ் முன்னொர விட முன்னேறி, அநி வேகத்துடன் செயற்படுகிறது. வெளிநாட்டில் கிடைந்து அனுப்பும் பணம் கிப்போது மிகவும் விரகசியமாக அன்றை கைவந்து கிடைத்து விடுகிறது.

**Door to Door
EXPRESS**

கோயிந்தியிலிருந்து அனுப்பும் பணம் அங்கு மறுநாட்டக் கிளாட்டில் உங்கள் நம்பிக்கைக்குரிய வாங்கி



இலங்கை வாங்கி
உங்கள் நம்பிக்கைக்குரிய வாங்கி

மூலாஷாக கீருவதற்கு அரசிலுள்ள இலங்கைக் காவீகில் அல்லது குணவாம் அல்லது குறைந்த திலக் அழசிலுள்ள 2445792 அல்லது ஒ.பாலி புதைக்கூ 2471616 அல்லது வகுக்கி விடுதலை 2541933 உடன் தொடர்பு கொள்ளலும்,

MON	13	20	27
TUE	14	21	28
WED	15	22	29
THU	16	23	30
FRI	10	17	24
SAT	11	18	25
SUN	12	19	26

OCTOBER
2003

